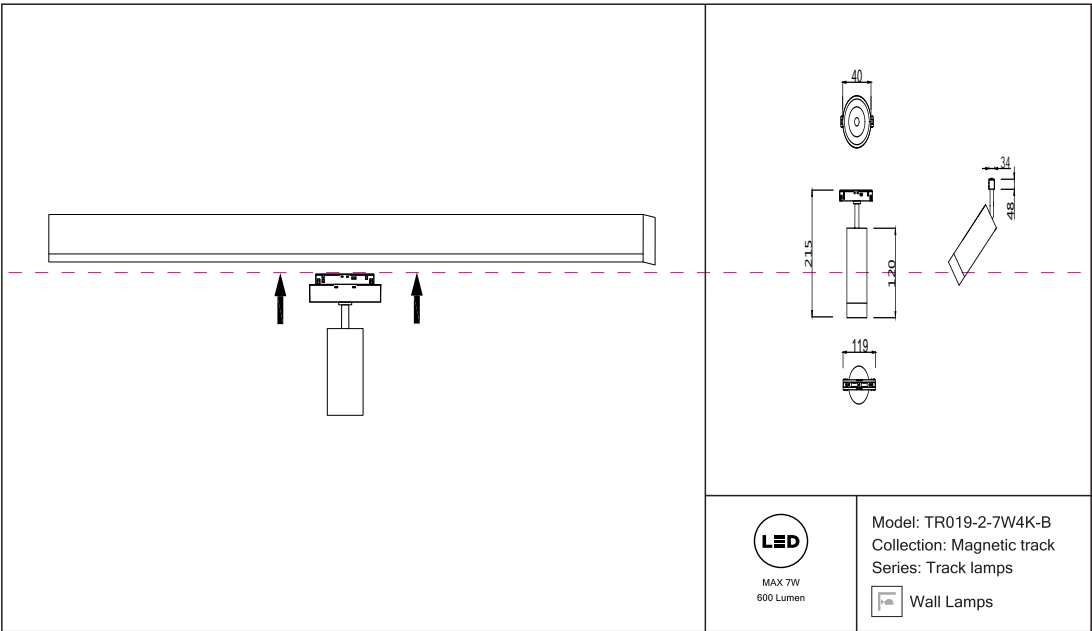


Instruction



Montageanleitung:

- Schalten Sie vor Installation der Leuchte über den Hauptschalter den Strom ab.
- Bereiten Sie den Platz vor, an dem Sie die Leuchte anbringen wollen: Für Einbauleuchten mit einer Montagebohrung und für Anbauleuchten mit einem Keilbohrer ein 2/0x240V 50Hz Stromloch, wenn möglich mit Erdungskehle, zum Einbauort.
- Verbinden Sie die Leuchte mit dem 2/0-240V 50Hz Stromkabel. Wenn die Befestigung des Lichtes nicht durch die Montagebohrung oder an dafür vorgesehenen Platz in der Montagebohrung erfolgt, sollte die Leuchte vor dem Einbau in die Montagebohrung mit einem geeigneten Dichtungsmittel abgedichtet werden.

Assembly Manual:

- The installation of the lamp shall be performed with the power supply off.
- Prepare a place to install the lamp: a mounting hole for built-in lamps and a seat for surface-mounted lamps.
- Take 2/0-240V 50Hz power wires, including a grounding wire, if any, out of the wall.
- Connect the lamp to the 2/0-240V 50Hz power supply network. If the lamp has a grounding wire, it shall be also connected.
- Install the lamp in the mounting hole/seat and secure tightly.
- Install a bulb in the socket and fix the bulb.
- Before power supply for the lamp and make sure that the lamp operates properly.

Інструкція з монтажу:

- Установку світлофікса здійснюється при вимкненні електричій мережі.
- Підготувати місце для установки світлофікса - монтажний отвір для вбудованих, посадкове місце для навішних.
- Взяти з мережі провод заземлення 2/0-240V 50 Гц, в тому числі дрот заземлення, якщо він є в світлофіксі.
- Підключити світлофікс до мережі 2/0-240В 50 Гц. Якщо в світлофіксі передбачений дрот заземлення, його також необхідно підключити.
- Встановити світлофікс в монтажний отвір/посадкове місце і надійно закріпити.
- Встановити лампу у лямпочку і фіксувати її.
- Включити подачу електричного струму до світлофікса і переконатися в тому, що він працює належно.

Інструкція по установке:

- Установку светлофикса осуществляется при выключенной электрической сети.
- Подготовить место для установки светлофикса: посадочное отверстие для встроенных, посадочное место - для навешных.
- Взять с сети провод заземления 2/0-240V 50 Гц.
- Подключить светлофикс к сети 2/0-240В 50 Гц. Если в светлофиксе предусмотрено дрот заземления, его также необходимо подключить.
- Установить светлофикс в монтажное отверстие/посадочное место и надежно зафиксировать ее.
- Установить лампу в цоколя и зафиксировать ее.
- Включить подачу питания на светлофикс и убедиться в его корректной работе.

Vertretung des Herstellerwerks / Manufacturer factory
 affiliate / Filiale de l'usine du fabricant / Filiale di fabbrica
 Produttore / Filial de la fabrică / Fabrika de filial / Šube
 Fabrika / Casang Fabrik / Branch Factory / Fabrics de ramalã
 / Branch Factory / Oddział Fabryka / Отделная фабрика
 / Branch Factory / Оффис заводу виробника / Отдел
 заводского производства / 代理店 (代表店) / 代理店 (代表店)
 Делегация завода / Делегация завода / Делегация завода
 / Делегация завода / Репрезентација / 代表店 (代表店) / 代表店 (代表店)
 / 代表店 (代表店) / 代表店 (代表店) / 代表店 (代表店)

